

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 92 — 1230

31 MAART 1992. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de erkenningsvoorwaarden alsmede de criteria voor de uitrusting en werking van de laboratoria en diensten bedoeld in artikel 148*decies*, 1, § 6, tweede lid, van het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming en in artikel 64*nonies*, tweede lid, van het Algemeen Reglement betreffende de maatregelen op gebied van hygiëne en gezondheid der werknemers in de mijnen, ondergrondse groeven en graverijen (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op de mijnen, ondergrondse groeven en graverijen, gecoördineerd bij het koninklijk besluit van 15 september 1919, inzonderheid op artikel 76;

Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, inzonderheid op artikel 1, § 1, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957 en 16 maart 1971;

Gelet op het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947, inzonderheid op artikel 148*decies*, 1, § 6, tweede lid, gewijzigd bij koninklijk besluit van 3 oktober 1973;

Gelet op het besluit van de Regent van 25 september 1947 houdende algemeen reglement betreffende de maatregelen op gebied van hygiëne en gezondheid der werknemers in de mijnen, ondergrondse groeven en graverijen, inzonderheid op artikel 64*nonies*, tweede lid, ingevoegd bij koninklijk besluit van 16 april 1965;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing der werkplaatsen;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor hygiëne in de mijnen;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit, wordt verstaan onder :

- de Minister : de Minister van Tewerkstelling en Arbeid;
- zijn afgevaardigde : de Directeur-generaal van de Administratie van de arbeidshygiëne en -geneeskunde;
- laboratorium : laboratorium of dienst;
- meting van de verontreiniging van de atmosfeer van de werkplaatsen : de monsterneming, de analyse en de berekening van het resultaat voor de stoffen of groepen van stoffen die in de atmosfeer van de werkplaatsen kunnen voorkomen;
- analyse van industriële producten : analyse van stoffen of groepen van stoffen die kunnen voorkomen in op de werkplaatsen aanwezige producten;
- meting van fysische agentia : de registrering, de meting en de analyse van op de werkplaatsen aanwezige fysische agentia.

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 10 juni 1952, *Belgisch Staatsblad* van 25 april 1952.

Wet van 20 juli 1990, *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 1990.

Koninklijk besluit van 15 september 1919, *Belgisch Staatsblad* van 3 maart 1920.

Besluit van de Regent van 11 februari 1946, *Belgisch Staatsblad* van 3 en 4 april 1946.

Besluit van de Regent van 25 september 1947, *Belgisch Staatsblad* van 16, 17 en 18 november 1947.

Koninklijk besluit van 16 april 1965, *Belgisch Staatsblad* van 4 juni 1965.

Koninklijk besluit van 3 oktober 1973, *Belgisch Staatsblad* van 23 november 1973.

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 92 — 1230

31 MARS 1992. — Arrêté royal fixant les conditions d'agrément ainsi que les critères d'équipement et de fonctionnement des laboratoires et services visés à l'article 148*decies*, 1, § 6, alinéa 2, du Règlement général pour la Protection du Travail et à l'article 64*nonies*, alinéa 2, du Règlement général des mesures d'hygiène et de santé des travailleurs dans les mines, minières et carrières souterraines (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur les mines, minières et carrières, coordonnées par l'arrêté royal du 15 septembre 1919, notamment l'article 76;

Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs, ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, notamment l'article 1er, § 1er, modifié par les lois des 17 juillet 1957 et 16 mars 1971;

Vu le Règlement général pour la Protection du Travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, notamment l'article 148*decies*, 1, § 6, alinéa 2, modifié par l'arrêté royal du 3 octobre 1973;

Vu l'arrêté du Régent du 25 septembre 1947 portant règlement général des mesures d'hygiène et de santé des travailleurs dans les mines, minières et carrières souterraines, notamment l'article 64*nonies*, alinéa 2, inséré par l'arrêté royal du 16 avril 1965;

Vu l'avis du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail;

Vu l'avis du Conseil supérieur d'hygiène des mines;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

- le Ministre : le Ministre de l'Emploi et du Travail;
- son délégué : le Directeur général de l'Administration de l'hygiène et de la médecine du travail;
- laboratoire : laboratoire ou service;
- mesure de la pollution de l'atmosphère des lieux de travail : l'échantillonnage, l'analyse et le calcul du résultat pour les substances ou les groupes de substances qui peuvent être présents dans l'atmosphère des lieux de travail;
- analyse de produits industriels : analyse de substances ou groupe de substances qui peuvent se trouver dans des produits présent sur les lieux de travail.
- mesure d'agents physiques : l'enregistrement, la mesure et l'analyse d'agents physiques présents sur les lieux de travail.

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 10 juin 1952, *Moniteur belge* du 25 avril 1952.

Loi du 20 juillet 1990, *Moniteur belge* du 22 août 1990.

Arrêté royal du 15 septembre 1919, *Moniteur belge* du 3 mars 1920

Arrêté du Régent du 11 février 1946, *Moniteur belge* des 3 et 4 avril 1946.

Arrêté du Régent du 25 septembre 1947, *Moniteur belge* des 16, 17 et 18 novembre 1947.

Arrêté royal du 16 avril 1965, *Moniteur belge* du 4 juin 1965.

Arrêté royal du 3 octobre 1973, *Moniteur belge* du 23 novembre 1973.

Art. 2. De laboratoria en diensten bedoeld in artikel 148*decies*, 1, § 6, tweede lid, van het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming en in artikel 64*nonies*, tweede lid, van het besluit van de Regent van 25 september 1947 houdende algemeen reglement betreffende de maatregelen op gebied van hygiëne en gezondheid der werknemers in de mijnen, ondergrondse groeven en graverijen, worden door de Minister erkend overeenkomstig de bij dit besluit vastgelegde voorwaarden.

Enkel de ter uitvoering van dit besluit erkende laboratoria mogen de benaming « Laboratorium erkend door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid » dragen.

De erkenning wordt enkel verleend voor de verrichtingen, stoffen, groepen van stoffen en fysieke agentia die vermeld staan in het erkenningsbesluit.

Art. 3. De erkenningsaanvraag wordt bij ter post aangetekend schrijven gericht aan de Minister.

De erkenningsaanvraag moet vergezeld gaan van de volgende inlichtingen en documenten :

1. De naam, voornaam, hoedanigheid en het adres van de aanvrager en, indien deze een rechtspersoon is, een afschrift van de oprichtingsakte van de vennootschap of van de statuten van de vereniging alsook de naam, voornamen, hoedanigheid en het adres van de personen die met het beheer belast zijn.

2. De lijst van de verrichtingen waarvoor de erkenning wordt gevraagd :

- meting van de verontreiniging van de atmosfeer van de werkplaats met opsmoming van de stoffen of groepen van stoffen;
- analyse van industriële produkten met opsmoming van de stoffen of groepen van stoffen;
- meting van fysieke agentia met opsmoming van die agentia.

3. De volledige personeelslijst met vermelding van de namen, voornamen, kwalificaties en functies, vergezeld van de eensluidend verklaarde afschriften van de diploma's van de persoon bedoeld in artikel 10, § 2, van dit besluit en van de lidende personeelsleden.

4. De volledige beschrijving van de lokalen (plan en uitrusting) en van de aanwezige wetenschappelijke apparatuur.

5. Een beschrijving van de aanwezige wetenschappelijke literatuur en documentatie.

Art. 4. De Minister of zijn afgevaardigde mag, wanneer hij dit nuttig acht, van de aanvrager eisen dat hij hem alle andere bijkomende documenten en informatie geeft.

Art. 5. Elke wijziging die gedurende de erkenningsperiode wordt aangebracht aan de inlichtingen bedoeld in de punten 1, 3 en 4 van artikel 3 wordt zonder verwijl medegedeeld aan de Minister of aan zijn afgevaardigde.

Art. 6. De erkenning wordt verleend voor een duur van maximum 10 jaar.

De vraag om vernieuwing van de erkenning wordt ingediend ten laatste zes maanden voor het verstrijken van de termijn van de erkenning, overeenkomstig de bepalingen van artikel 3 van dit besluit.

Art. 7. De erkenning van de laboratoria wordt slechts verleend, indien de personen die met het beheer belast zijn zich ertoe verbinden de volgende verplichtingen na te komen :

1^o toegang tot het laboratorium verlenen aan de ambtenaren en beambten van de Medische Arbeidsinspectie en van het Laboratorium voor Industriële Toxicologie van de Administratie van de arbeidshygiëne en -geneeskunde van het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid;

2^o deze ambtenaren en beambten alle documenten en nuttige gegevens die getuigen van het nakomen van de erkenningsvoorwaarden en de uitrustings- en werkingsvoorwaarden vastgesteld door dit besluit, te laten opvragen en nakijken;

3^o indien nodig, aan voormelde ambtenaren en beambten de documenten of een afschrift ervan die de controle moeten mogelijk maken, ter hand stellen;

4^o deze ambtenaren en beambten toelaten de uitvoering van de opdrachten die aan het laboratorium in uitvoering van dit besluit zijn toevertrouwd, te verifiëren;

5^o aan deze ambtenaren en beambten alle inlichtingen mededelen betreffende de technieken en uitslagen van de toegepaste werkmethoden, alsmede de conclusie van de verrichte analyses en controles.

Art. 8. Wanneer niet is voldaan aan één of meer uitrustings- of werkingsvoorwaarden bepaald in artikel 10, stellen de ambtenaren en beambten bedoeld in artikel 7 van dit besluit een termijn vast om het betrokken laboratorium in staat te stellen deze na te leven.

Art. 2. Les laboratoires et services visés à l'article 148*decies*, 1, § 6, alinéa 2, du Règlement général pour la Protection du Travail et à l'article 64*nonies*, alinéa 2, de l'arrêté du Régent du 25 septembre 1947 portant règlement général des mesures d'hygiène et de santé des travailleurs dans les mines, minières et carrières souterraines, sont agréés par le Ministre, conformément aux conditions fixées par le présent arrêté.

Seuls les laboratoires agréés en exécution du présent arrêté sont autorisés à porter la dénomination « Laboratoire agréé par le Ministre de l'Emploi et du Travail ».

L'agrément est accordé pour les seuls actes, substances, groupes de substances et agents physiques qui sont mentionnés dans l'arrêté d'agrément.

Art. 3. La demande d'agrément est adressée au Ministre, sous pli recommandé à la poste.

La demande d'agrément est accompagnée des renseignements et documents suivants :

1. Les nom, prénom, qualités et adresse du demandeur et, si celui-ci est une personne morale, une copie de l'acte de constitution de la société ou des statuts de l'association ainsi que les noms, prénoms, qualités et adresses des personnes chargées de la gestion.

2. La liste des actes pour lesquels l'agrément est demandé :

- mesure de la pollution de l'atmosphère des lieux de travail avec énumération des substances ou groupes de substances;
- analyse de produits industriels, avec énumération des substances ou groupes de substances;
- mesure d'agents physiques avec énumération de ces agents.

3. La liste complète du personnel mentionnant les noms, prénoms, qualifications et fonctions, accompagnée des copies certifiées conformes des diplômes de la personne visée à l'article 10, § 2, du présent arrêté et des membres du personnel dirigeant.

4. Une description exhaustive des locaux (plan et équipement) et des appareils scientifiques présents.

5. Une description de la littérature et de la documentation scientifique présentes.

Art. 4. Le Ministre ou son délégué peut, s'il le juge utile, requérir le demandeur de lui fournir tous autres documents ou informations supplémentaires.

Art. 5. Toute modification apportée aux renseignements visés aux points 1, 3 et 4 de l'article 3 pendant la période d'agrément est communiquée sans délai au Ministre ou à son délégué.

Art. 6. L'agrément est accordé pour une durée maximale de 10 ans.

La demande de renouvellement de l'agrément est introduite au plus tard six mois avant l'expiration de la durée de l'agrément, conformément aux dispositions de l'article 3 du présent arrêté.

Art. 7. L'agrément des laboratoires n'est accordé que si les personnes chargées de la gestion s'engagent à se conformer aux obligations ci-après :

1^o permettre l'accès du laboratoire aux fonctionnaires et agents de l'Inspection médicale et du Laboratoire de toxicologie industrielle de l'Administration de l'hygiène et de la médecine du travail du Ministère de l'Emploi et du Travail;

2^o permettre à ces fonctionnaires et agents de réclamer et vérifier tous les documents et données utiles attestant du respect des conditions d'agrément, d'équipement et de fonctionnement fixées par le présent arrêté;

3^o si nécessaire, remettre aux fonctionnaires et agents précités, les documents ou une copie des documents devant permettre le contrôle;

4^o permettre à ces fonctionnaires et agents de vérifier l'exécution des missions confiées au laboratoire en exécution du présent arrêté;

5^o transmettre à ces fonctionnaires et agents tous les renseignements relatifs aux techniques et aux résultats des méthodes de travail appliquées, ainsi que les conclusions des analyses et des contrôles effectués.

Art. 8. Lorsqu'il n'a pas été satisfait à une ou plusieurs conditions d'équipement ou de fonctionnement prévues par l'article 10, les fonctionnaires et agents visés à l'article 7 du présent arrêté fixent un délai permettant au laboratoire de s'y conformer.

Moeilijkheden of problemen van technische aard waarmee de toepassing van dit besluit mocht gepaard gaan, worden beslecht door de hiervoor bedoelde ambtenaren en beambten.

Art. 9. De erkende laboratoria staan onder het toezicht van de Administratie van de arbeidshygiëne en -geneeskunde van het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid.

Art. 10. De laboratoria die de erkenning vragen moeten beantwoorden aan de hierna vermelde uitrustings- en werkingscriteria :

§ 1. De vorm van de vennootschap of van de vereniging mag het laboratorium niet verhinderen zijn activiteiten in volledige onafhankelijkheid ten opzichte van de klanten uit te voeren.

§ 2. Het laboratorium wordt geleid door een persoon die de nodige wetenschappelijke en technische bekwaamheden bezit en die volledig onafhankelijk staat ten opzichte van de ondernemingen waar het laboratorium moet optreden.

Het beschikt over voldoende gekwalificeerd personeel om de taken die hem werden toevertrouwd tot een goed einde te brengen. De persoon die het laboratorium leidt en alle personeelsleden mogen rechtstreeks noch onrechtstreeks belangen hebben in de ondernemingen waarop die werkzaamheden betrekking hebben.

De persoon die het laboratorium leidt en alle personeelsleden zijn strikt gebonden door het beroepsgeheim, zelfs na het beëindigen van hun functies, wat de vertrouwelijke gegevens betreft die zij moeten inwinnen betreffende de industriële installaties, de fabricageprocedures, de samenstelling van de aangewende, gebruikte of gefabriceerde producten en betreffende alle andere aangelegenheden in verband met de organisatie of de toestand van de ondernemingen waar zij opdrachten uitvoerden.

§ 3. Het laboratorium beschikt over de nodige lokalen, aangepast aan de activiteiten waarvoor het erkend werd en ingericht overeenkomstig de van kracht zijnde reglementaire bepalingen betreffende veiligheid en hygiëne van het werk en bescherming van het leefmilieu.

§ 4. Het beschikt over de nodige wetenschappelijke apparatuur.

§ 5. Het beschikt over adequate wetenschappelijke en technische documentatie bijgewerkt en aangepast aan de evolutie van wetenschap en techniek.

Art. 11. De erkende laboratoria moeten beantwoorden aan de hiernavermelde werkingscriteria :

§ 1. De metingen, monsternemingen en analyses worden binnen een aanvaardbare termijn uitgevoerd. Indien dit niet mogelijk blijkt, dient dit aan de klant medegedeeld.

§ 2. Wanneer blijkt dat de metingen, monsternemingen of analyses niet correct werden uitgevoerd of tot geen besluit hebben geleid worden ze zonder bijkomende kosten voor de klant herdaan of aangevuld.

§ 3. Het laboratorium aanvaardt een door de Administratie van de arbeidshygiëne en -geneeskunde georganiseerde externe controle over de kwaliteit van zijn analyses en verleent er zijn medewerking aan. Die externe controle kan er ondermeer in bestaan deel te nemen aan het maken van vergelijkingen tussen de laboratoria, proefmonsters te analyseren en gebruik te maken van standaarden of referentiemateriaal.

§ 4. Het laboratorium stemt ermee in, wanneer de Minister of diens afgevaardigde zulks eist, zich met het oog op de erkenning te onderwerpen aan een proeftijd tijdens welke het de in § 3 bedoelde externe controle aanvaardt.

§ 5. Het laboratorium past de Europese Norm EN 45001 toe. (1)

§ 6. Het stelt elk jaar een verslag op over de geleverde prestaties.

Het jaarverslag bevat met name de navolgende gegevens voor elke prestatie :

— de naam en het adres van de onderneming waarvoor metingen of analyses of monsternemingen werden verricht;

— de aard van de geleverde prestaties met vermelding van de datum van die prestaties en de datum en het nummer van het verslag bedoeld in artikel 12, § 4 of artikel 13, § 3.

— de naam van de persoon onder wiens verantwoordelijkheid de prestaties geleverd werden.

Het jaarverslag vermeldt eveneens de eventuele wijzigingen die werden aangebracht aan de structuur van de vennootschap of de vereniging, aan de personeelsformatie en de voornaamste aankopen van wetenschappelijke apparatuur bedoeld in artikel 3, 4.

Het jaarverslag wordt naar de Administratie van de arbeidshygiëne en -geneeskunde van het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid gestuurd ten laatste op 1 maart van het jaar dat volgt op dat waar het betrekking op heeft.

(1) Deze norm kan worden geraadpleegd bij het Belgisch Instituut voor Normalisatie, Brabançonnellaan 29, 1040 Brussel.

Les difficultés et problèmes d'ordre technique dont pourrait s'accompagner l'application du présent arrêté sont tranchés par les fonctionnaires et agents visés ci-dessus.

Art. 9. Les laboratoires agréés sont placés sous le contrôle de l'Administration de l'hygiène et de la médecine du travail du Ministère de l'Emploi et du Travail.

Art. 10. Les laboratoires demandant l'agrément doivent répondre aux critères d'équipement et de fonctionnement énumérés ci-après :

§ 1^{er}. La structure de la société ou de l'association ne peut empêcher le laboratoire ou service d'exercer ses activités en toute indépendance vis-à-vis des clients.

§ 2. Le laboratoire est dirigé par une personne qui possède les compétences scientifiques et techniques nécessaires et qui est totalement indépendante des entreprises où le laboratoire est appelé à opérer.

Il dispose du personnel qualifié en nombre suffisant pour mener à bonne fin les tâches qui lui sont confiées. La personne qui dirige le laboratoire et tous les membres du personnel ne peuvent, ni directement, ni indirectement, avoir des intérêts dans les entreprises auxquelles ces opérations se rapportent.

La personne qui dirige le laboratoire et tous les membres du personnel sont strictement tenus au secret professionnel, même quand ils ont cessé leur fonctions, en ce qui concerne les informations de caractère confidentiel qu'ils sont appelés à recueillir au sujet des installations industrielles, des procédés de fabrication, de la composition des produits manipulés, utilisés ou fabriqués et de toutes autres questions relatives à l'organisation ou la situation des entreprises où ils ont opéré.

§ 3. Le laboratoire dispose des locaux nécessaires, adaptés aux activités pour lesquelles il est agréé et aménagés conformément aux dispositions réglementaires en vigueur en matière de sécurité et d'hygiène du travail et de protection de l'environnement.

§ 4. Il dispose des appareils scientifiques nécessaires.

§ 5. Il dispose de la documentation scientifique et technique appropriée, tenue à jour et adaptée en fonction de l'évolution des sciences et des techniques.

Art. 11. Les laboratoires agréés doivent répondre aux critères de fonctionnement énumérés ci-après :

§ 1^{er}. Les mesures, échantillonnages et analyses sont exécutés dans un délai raisonnable. En cas d'impossibilité, il y a lieu d'en aviser le client.

§ 2. Quand il s'avère que les mesures, échantillonnages et analyses n'ont pas été effectués correctement ou restent sans conclusion ils sont exécutés à nouveau ou complétés sans frais supplémentaires pour le client.

§ 3. Le laboratoire accepte un contrôle externe de la qualité de ses analyses organisés par l'Administration de l'hygiène et de la médecine du travail et y prête son concours. Ce contrôle externe peut consister, entre autres, à participer à des comparaisons interlaboratoires, à analyser des échantillons d'essai et à utiliser des standards ou des matériaux de référence.

§ 4. Le laboratoire consent, si le Ministre ou son délégué le requiert, à se soumettre à une période d'essai en vue de l'agrément, au cours de laquelle il accepte le contrôle externe visé au § 3.

§ 5. Le laboratoire applique la Norme européenne EN 45001. (1)

§ 6. Il établit, chaque année, un rapport sur les prestations fournies.

Le rapport annuel comprend, notamment, les données suivantes pour chaque prestation :

— le nom et l'adresse de l'entreprise pour laquelle des mesures ou analyses ou échantillonnages ont été effectués;

— la nature des prestations fournies avec mention de la date des prestations et date et numéro du rapport de protocole visé à l'article 12, § 4 ou à l'article 13, § 3;

— le nom de la personne sous la responsabilité de laquelle les actes ont été accomplis.

Le rapport annuel mentionne également les éventuelles modifications apportées à la structure de la société ou de l'association, à l'état du personnel et les principaux achats d'appareils scientifiques, visés à l'article 3, 4.

Le rapport annuel est envoyé à l'Administration de l'hygiène et de la médecine du travail du Ministère de l'Emploi et du Travail au plus tard le 1^{er} mars de l'année qui suit celle qu'il concerne.

(1) Cette norme peut être consultée à l'Institut belge de Normalisation, avenue de la Brabançonne 29, 1040 Bruxelles.

Art. 12. De laboratoria die erkend zijn voor de meting van de verontreiniging van de werkplaatsen en de analyses van industriële producten beantwoorden aan volgende specifieke criteria :

§ 1. Bij de metings- en analyseverrichtingen wordt de voorkeur gegeven aan achtereenvolgens referentiemethoden, genormaliseerde methoden en methoden die gepubliceerd worden door de in die materie onderlegde instellingen of laboratoria.

§ 2. De meting van de luchtverontreiniging behelst de monsterneming, de analyses en de berekening van het resultaat.

Het erkende laboratorium voert alle fasen van de verrichtingen zelf uit en houdt er toezicht op. Wanneer dat niet het geval is kan de meting niet worden aangezien als een meting uitgevoerd door een erkend laboratorium.

§ 3. Alle ter zake dienende gegevens worden gedurende de monsterneming en de analyse opgeschreven en blijven op dusdanige wijze bewaard dat een externe controle, zowel op het verloop van de verrichtingen als op de wijze waarop de resultaten bekomen werden, mogelijk is.

Die gegevens blijven gedurende ten minste vijf jaar bewaard en worden ter beschikking gehouden van de ambtenaren bedoeld in artikel 7.

§ 4. Het laboratorium levert aan de klant een verslag af dat op zijn minst de hiernavolgende gegevens bevat :

- a) voor de analyse van industriële producten :
 - de naam en de hoedanigheid van de persoon die de monsters genomen heeft en ze aan het laboratorium heeft toevertrouwd;
 - de volledige identificatie van de monsters;
- b) voor de meting van de verontreiniging van de atmosfeer van de werkplaatsen :
 - de naam en de hoedanigheid van de persoon die de monsters genomen heeft en ze aan het laboratorium heeft toevertrouwd;
 - in geval van stationaire monsterneming : de plaats; in geval van persoonlijke monsterneming : de functie van de bemonsterde werknemer;
 - de beschrijving van de monsternemingsapparatuur; de datum; de omstandigheden waaronder de monsterneming plaats had; het aanvangs- en eindtijdstip van de monsterneming;
- c) voor de onder a en b vermelde punten :
 - het analyseverslag dat de gebruikte methode en ook de resultaten van de metingen vermeldt.

De klant krijgt, zo nodig, bijkomende inlichtingen ten einde de in de punten a en b vermelde metingen correct te kunnen interpreteren.

Art. 13. De laboratoria die erkend zijn voor de meting van fysische agentia beantwoorden aan volgende specifieke criteria :

§ 1. Het erkend laboratorium maakt bij voorkeur gebruik achtereenvolgens, van referentiemethoden, genormaliseerde methoden en methoden die gepubliceerd worden door in die materie onderlegde instellingen of laboratoria.

§ 2. Het bewaart gedurende ten minste vijf jaar de grafische registrering die op de werkplaatsen werd verricht en houdt die ter beschikking van de ambtenaren bedoeld in artikel 7.

§ 3. Het levert aan de klant een verslag af dat op zijn minst de navolgende gegevens bevat :

- de naam en de hoedanigheid van de persoon die de metingen heeft gedaan;
- in geval van stationaire monsterneming : de plaats; in geval van individuele monsterneming : de functie van de bemonsterde werknemer;
- de omstandigheden waaronder de metingen werden verricht en het aanvangs- en eindtijdstip van de metingen;
- de gebruikte methode en de resultaten van de metingen alsmede, zo nodig, bijkomende inlichtingen die een correcte interpretatie van de metingen toelaten.

Art. 14. De Minister kan de aan een laboratorium verleende erkenning intrekken :

1. wanneer herhaaldelijk fouten werden vastgesteld in de metingen en analyses, verricht op vraag van opdrachtgevers of bij externe controles;

2. wanneer, bij het verstrijken van de door de bevoegde ambtenaar gestelde termijn om zich te schikken naar de in artikel 10 gestelde uitrustings- en werkingscriteria, het nog steeds niet voldoet aan die criteria;

3. wanneer het in zijn hoedanigheid van erkend laboratorium metingen, monsternemingen en analyses levert waarvoor het niet werd erkend en dit niet expliciet in het verslag aan de klant vermeldt.

Art. 12. Les laboratoires agréés pour la mesure de la pollution de l'atmosphère des lieux de travail et l'analyse de produits industriels répondent aux critères spécifiques suivants :

§ 1^{er}. Lors des opérations de mesures et d'analyses, la préférence est donnée successivement, aux méthodes de référence, aux méthodes normalisées et aux méthodes publiées par des institutions ou laboratoires compétents en la matière.

§ 2. La mesure de la pollution de l'air comprend la prise d'échantillons, l'analyse et le calcul du résultat.

Le laboratoire agréé effectue et surveille lui-même toutes les phases des opérations. Si tel n'est pas le cas, la mesure ne peut pas être considérée comme étant une mesure effectuée par un laboratoire agréé.

§ 3. Toutes les données pertinentes sont notées pendant la prise d'échantillons et l'analyse et sont conservées de manière telle qu'un contrôle externe, tant du déroulement des opérations que de la façon dont les résultats sont obtenus, soit possible.

Ces données sont conservées pendant au moins cinq ans et sont tenues à la disposition des fonctionnaires visés à l'article 7.

§ 4. Le laboratoire fournit au client un rapport qui contient au minimum les données suivantes :

- a) pour l'analyse de produits industriels :
 - les nom et qualité de la personne qui a prélevé les échantillons et les confiés au laboratoire;
 - l'identification complète des échantillons;
- b) pour la mesure de la pollution de l'atmosphère des lieux de travail :
 - les nom et qualité de la personne qui a prélevé les échantillons et les a confiés au laboratoire;
 - dans le cas d'un prélèvement stationnaire : le lieu; dans le cas d'un prélèvement personnel : la fonction du travailleur concerné;
 - la description de l'appareil de prélèvement; la date; les circonstances dans lesquelles la prise d'échantillons a eu lieu; l'heure du début et de la fin de la prise d'échantillons;
- c) pour les points repris sous a et b :
 - le protocole d'analyse qui mentionne la méthode utilisée ainsi que les résultats des mesures.

Le client reçoit, si nécessaire, les renseignements complémentaires permettant une interprétation correcte des mesures reprises sous les points a et b.

Art. 13. Les laboratoires agréés pour la mesure d'agents physiques répondent aux critères spécifiques suivants :

§ 1^{er}. Le laboratoire agréé fait de préférence usage successivement de méthodes de référence, de méthodes normalisées et de méthodes publiées par des institutions ou laboratoires compétents en la matière.

§ 2. Il conserve pendant au moins cinq ans les enregistrements graphiques effectués sur les lieux de travail et les tient à la disposition des fonctionnaires visés à l'article 7.

§ 3. Il fournit au client un protocole qui contient, au minimum, les données suivantes :

- les nom et qualité de la personne qui a effectué les mesures;
- dans le cas d'un prélèvement stationnaire : le lieu où la mesure a été effectuée; dans le cas d'un prélèvement personnel : la fonction du travailleur concerné;
- les circonstances dans lesquelles les mesures ont été effectuées et les heures de début et de fin des mesures;
- la méthode utilisée et les résultats des mesures ainsi que, si nécessaire, les renseignements complémentaires permettant une interprétation correcte des mesures.

Art. 14. Le Ministre peut retirer l'agrément accordé à un laboratoire :

1. si des erreurs répétées sont constatées dans les mesures et analyses effectuées à la demande de clients ou lors de contrôles externes;

2. si, à l'issue du délai fixé par le fonctionnaire compétent pour se conformer aux critères d'équipement ou de fonctionnement énumérés à l'article 10, il ne satisfait toujours pas à ces critères;

3. si, en qualité de laboratoire agréé, il effectue des mesures, échantillonnages ou analyses pour lesquels il n'est pas agréé et ne le mentionne pas explicitement dans le rapport au client.

De beslissing tot intrekking van de erkenning wordt met redenen omkleed. Ze wordt slechts genomen nadat het betrokken laboratorium is gehoord, minstens behoorlijk opgeroepen. De intrekking heeft uitwerking op de laatste dag van de maand volgend op die gedurende welke ze aan het laboratorium bij aangetekende brief werd meegedeeld.

Art. 15. Het ministerieel besluit van 25 oktober 1971 tot vaststelling van de erkenningsvoorwaarden en -modaliteiten voor de laboratoria en de diensten belast met het verrichten van de door de arbeidsgeneeskundige diensten gevraagde monsternemingen, analyses en controles, gewijzigd bij ministerieel besluit van 17 februari 1972, wordt opgeheven.

Evenwel blijven de bepalingen van voornoemd besluit van toepassing op de erkenningen die zijn verleend voor de inwerkingtreding van onderhavig besluit met dien verstande dat ze alleszins vervallen de eerste dag van de achttiende maand volgend op die gedurende welke onderhavig besluit in het *Belgisch Staatsblad* werd bekendgemaakt.

Art. 16. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Parijs, 31 maart 1992.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

La décision de retrait de l'agrément est motivée. Elle n'est prise qu'après que le laboratoire concerné a été entendu, au moins dûment convoqué. Le retrait produit ses effets le dernier jour du mois suivant celui au cours duquel il a été notifié au laboratoire par lettre recommandée.

Art. 15. L'arrêté ministériel du 25 octobre 1971 fixant les conditions et modalités d'agrément des laboratoires et services chargés d'effectuer les prélèvements, analyses et contrôles demandés par les services médicaux du travail modifié par l'arrêté ministériel du 17 février 1972, est abrogé.

Toutefois, les dispositions de l'arrêté précité restent d'application aux agréments accordés avant l'entrée en vigueur du présent arrêté, sous cette réserve qu'ils expirent de toute façon le premier jour du dix-huitième mois suivant celui au cours duquel le présent arrêté aura été publié au *Moniteur belge*.

Art. 16. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Paris, le 31 mars 1992.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

N. 92 — 1231

31 MAART 1992. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 25 november 1991, gesloten in het Paritair Comité voor de casinobedienden, betreffende de bijdrage van de werkgever in de vervoerkosten van de werknemers (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de casinobedienden;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 25 november 1991, gesloten in het Paritair Comité voor de casinobedienden, betreffende de bijdrage van de werkgever in de vervoerkosten van de werknemers.

Art. 2. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Parijs, 31 maart 1992.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

F. 92 — 1231

31 MARS 1992. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 25 novembre 1991, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés de casino, concernant l'intervention financière de l'employeur dans le prix des transports des travailleurs (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour les employés de casino;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 25 novembre 1991, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés de casino, concernant l'intervention financière de l'employeur dans le prix des transports des travailleurs.

Art. 2. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 31 mars 1992.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.